



CONVOCATÒRIA DE BECA DE COL·LABORACIÓ ESPECÍFICA

D'acord amb el Reglament de becaris que realitzen la seua activitat a la Universitat de Lleida (DOGC, núm. 4257 de 10/11/2004), la Normativa de les beques de col·laboració de caràcter específic amb serveis i unitats de la Universitat de Lleida, Acord núm. 169/2006 del Consell de Govern de 27 de setembre de 2006 (BOU núm. 80 de 30/09/2006), l'Acord núm. 103/2000 de la Junta de Govern, de 15 de novembre de 2000, pel qual s'aprova la delegació de la convocatòria de beques de curta durada a la Comissió d'Extensió Universitària i d'acord amb la resolució de la Comissió d'Extensió Universitària del 7 de gener de 2008, l'esmentada Comissió, a sol·licitud del Departament d'Anglès i Lingüística, fa públiques les bases i la fitxa descriptora que hauran de regir la concessió d'una beca de col·laboració en tasques de traducció.

Característiques

1. La dedicació horària serà de 10 hores setmanals, durant el període 1 d'octubre fins al 30 de novembre de 2017 i l'horari de dilluns a divendres, a concretar amb el tutor.
2. La dotació econòmica total serà de 500€ (a aquesta dotació se li aplicarà la retenció de l'IRPF i seguretat social corresponent), que serà abonada de forma mensual amb càrrec al centre de costos 1618 i al projecte 0000.

Bases

1. Els aspirants han de ser estudiants de la UdL en règim d'ensenyament oficial durant el curs 2017/18 i tenir superats un mínim de 60 crèdits en qualsevol dels ensenyaments oficials que s'imparteixen en els centres propis de la UdL, ser estudiant o estudianta de mobilitat matriculat a la UdL o estar realitzant estudis de màsters oficials o tercer cicle (doctorat), i, en tots els casos, estar matriculat a la UdL durant tot el període de la beca.
2. La col·laboració consistirà en tasques de traducció de materials docents a diferents llengües.
3. El becari o becària rebrà la formació necessària per portar a terme la tasca exposada anteriorment, estarà supeditat a les directrius del seu tutor o la seva tutora i en cap moment realitzarà altres activitats no relacionades amb l'objecte d'aquesta convocatòria.
4. L'imprès normalitzat de sol·licitud, que es podrà consultar en la web del Servei d'Informació i Atenció Universitària, <http://www.udl.cat/serveis/seu/beques.html>, s'haurà de presentar en el Registre General o registres auxiliars de la UdL, <http://www.udl.cat/serveis/registre.html>, adreçat a la unitat convocant de la beca. El termini per presentar les sol·licituds s'acaba el 8 de setembre de 2017.
5. La sol·licitud s'ha d'acompanyar de la documentació següent:
 - Expedient acadèmic.
 - Fotocòpia de la matrícula en la Universitat de Lleida del curs actual o declaració jurada amb compromís de matrícula per als cursos 2017-18 (annex IV).
6. Els sol·licitants que no gaudeixin de l'assegurança escolar hauran de subscriure obligatòriament, en el cas que se'ls concedeixi la beca, l'assegurança d'accidents voluntària.
7. Els criteris de selecció es basen en:
 - Expedient acadèmicNo seran valorats els cursos, coneixements o experiències que no estiguin degudament acreditats.
8. L'examen de les sol·licituds i la concessió de l'ajut anirà a càrrec de la Comissió d'Avaluació formada per Emma Domínguez, Isabel Santaulària, Enric Llurda i Núria Casado, que es reunirà en el termini màxim de 5 dies a comptar des de l'endemà de l'últim dia de presentació de sol·licituds.
9. La llista amb el resultat de la selecció amb les puntuacions atorgades es farà pública a partir del dia 18 de setembre per part de la unitat convocant i del Servei d'Informació i Atenció Universitària.
10. La condició de becari o becària de la Universitat de Lleida és incompatible amb la percepció de qualsevol beca o ajut atorgats pel mateix concepte i període de temps. Aquesta o altres circumstàncies de possible incompatibilitat o pèrdua dels requisits necessaris per gaudir de la beca, s'han de comunicar immediatament a la unitat convocant de la beca i al Vicerectorat d'Estudiants.
11. En qualsevol moment, si es demostra incompliment de les condicions pactades, falsejament o ocultació de dades, la Comissió d'Asser Estudiantils pot revocar la beca i reclamar les quantitats atorgades.





12. Qualsevol reclamació s'ha de presentar a la Comissió d'Afers Estudiantils.
13. És competència del Vicerectorat d'Estudiants l'aclariment de qualsevol dubte en la interpretació d'aquestes bases.
14. Contra les decisions adoptades per la Comissió d'Avaluació es pot recórrer davant la vicerectora d'Estudiants de la Universitat de Lleida en el termini de quinze dies a comptar des del dia següent de la publicació de la resolució.
15. La presentació de la sol·licitud implica l'acceptació d'aquestes bases.

Aquest document incorpora signatura electrònica. Nombre de signatures digitals que conté: 1.
Signat: Nuria Casado Gual | Data: 14/07/2017 | Hora: 13:36:56
Adreça de verificació: https://tramitacio.udl.cat/opensat/sign/Validation.do?reference=7shXZ--AFT0A_ Nombre de pàgines d'aquest document: 5.





Fitxa descriptora de la beca de col·laboració convocada (per penjar amb la convocatòria)

Beca de col·laboració:	Codi d'identificació de la beca:
Unitat que convoca la beca a la qual s'adscriurà el becari o becària: Departament d'Anglès i Lingüística	
Projecte: Suport en traduccions	
Nombre de beques: 1	
Descripció de la col·laboració: Traducció de materials docents a diferents llengües	
Lloc i adreça on es prestarà la col·laboració: Edifici de rectorat, despatx 3.42	
Perfil de l'estudiant: Alumnat de 4rt d'Estudis Anglesos	
Requisits i mèrits que es consideraran en la selecció: Expedient acadèmic	
Dedicació horària: 10 hores setmanals (de dilluns a divendres)	
Període de col·laboració: Des de l'1 d'octubre fins al 30 de novembre de 2017	
Dotació econòmica: 500€	
Persona responsable-tutora de qui dependrà el becari o becària: Emma Domínguez Rué	
Pla de formació específic de la beca: Reunions de seguiment	
Procediments d'avaluació de la col·laboració: Les tasques del becari se supervisaran regularment	
Altres mèrits específics de la beca que es tindran en compte:	

